



LIETUVOS RESPUBLIKOS APLINKOS MINISTERIJA
THE MINISTRY OF ENVIRONMENT OF THE REPUBLIC OF LITHUANIA

A. Jakšto St 4, LT-01105 Vilnius, tel: (+370 5) 266 35 39, fax: (+370 5) 266 36 63, e-mail: info@am.lt http://www.am.lt

24-09-2015 No. (45-1)-28-6985

European Commission
Health and Consumers Directorate-General
Safety of the Food Chain
Biotechnology

Regarding the demand, on the basis of Directive (EU) 2015/412, for a restriction of the geographical scope of an application/authorisation, in accordance with Paragraph 1 of Article 26c "Transitional measures" of Directive 2001/18/EC

Dear !

According to Article 26c (1) of Directive 2001/18/EC of the European Parliament and of the Council of 12 March 2001 on the deliberate release into the environment of genetically modified organisms and repealing Council Directive 90/220/EEC as last amended by Directive (EU) 2015/412 of the European Parliament and of the Council of 11 March 2015 amending Directive 2001/18/EC as regards the possibility for the Member States to restrict or prohibit the cultivation of genetically modified organisms (GMOs) in their territory, the Republic of Lithuania demands to adjust the geographical scope of the notification/application/authorisation (No. C/F/95/12-02, Decision 98/294/EB; renewal notification *EFSA-GMO-RX-MON810_20-1a*) of the genetically modified maize **MON810**, by excluding all the territory of the Republic of Lithuania from the cultivation area.

Yours sincerely,

Linus Jonauskas
Vice-minister of Environment

Vertimas

Europos Komisijos
Sveikatos ir maisto saugos
generalinio direktorato
Biotechnologijų skyriaus

Reikalavimas, remiantis Direktyva (ES) 2015/412, dėl paraiškos/leidimo geografinės taikymo srities apribojimo, pagal Direktyvos 2001/18 / EB 26c straipsnio 1 dalį.

Pagal 2001 m. kovo 12 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2001/18/EB dėl genetiškai modifikuotų organizmų apgalvoto išleidimo į aplinką ir panaikinamos Tarybos direktyvą 90/220/EEB, su paskutiniais pakeitimas, padarytais 2015 m. kovo 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva (ES) 2015/412, kuria iš dalies keičiamos Direktyvos 2001/18/EB nuostatos dėl valstybių narių galimybės savo teritorijoje riboti ar drausti genetiškai modifikuotų organizmų (GMO) auginimą, 26c straipsnio 1 dalį, Lietuvos Respublika reikalauja patikslinti pranešimo/paraiškos/leidimo (C/F/95/12-02, sprendimas 98/294/EB; atnaujintas pranešimas *EFSA-GMO-RX-MON810_20-1a*) geografinę taikymo sritį dėl genetiškai modifikuotų kukurūzų **MON810**, kad visa Lietuvos Respublikos teritorija nebūtų įtraukta į auginimo zoną.

Nuoširdžiai,

Aplinkos viceministras
Linas Jonauskas